

김치/하나
KOREAN-JAPANESE RESTAURANT
T 908.755.0777

HONORS REVIEW East Brunswick
SAT, ACT, APs, Enrichment Programs
우성현 스테파노 732-254-3349
3 Lexington Ave East Brunswick NJ 08816

Su-Ra Catering (구)수랏상
새로 이전한 수라 케이터링에서
더 깊어진 풍미를 느껴 보세요
732-287-6719
1609 Lincoln Hwy. Edison, NJ 08817

즐거은 약국, 편안한 약국
LG 약국
Christine Eo | Pharm D. 약학박사
LG Pharmacy
Tel. 732-354-3777
Fax. 732-354-4909 카톡 ID : 888LG
244 Plainfield Ave, Edison, NJ 08817

퀵 모기지
주택융자, 상용건물, SBA융자
타은행에서 융자 거부된 분 상담
Gabriel B Park (NMLS 1161224) Senior Loan Officer
Direct (908) 293-2215
gpark@kwickmtg.com / Licensed NJ NY PA CA FL CT MD VA TX

김상우 한의원
Sang Woo Kim Acupuncture & Herbs
디스크/요통/손목/무릎/오십견
한방내과, 부인과, 소아과
알러지, 중풍 크리닉
732-248-1980 | 1939 RT.27 Edison NJ 08817

평온 요양원
뉴저지 최고의
시설과 서비스로
주정부 평가 최고
Five Star 인증
한인 분들을 더욱 정성껏 모십니다
문의 및 상담
최진희 908-380-0619
622 South Laurel Ave. Hazlet NJ 07730

은퇴플랜 및 재정설계 컨설팅
Advisors U Trust, LLC
생명보험
건강보험
메디케어보험
자동차 주택 건물 비즈니스 보험
박가브리엘 (732) 865-1597
Licensed in NJ & NY advisorustrust@gmail.com

UnitedHealthcare 유나이티드 헬스케어
귀하가 선택하실 수 있는
메디케어 혜택들을 알아보십시오.
한국어 무료 전화
1-877-718-3682 (TTY 711)
월요일 - 금요일, 오전 9시 - 오후 5시 30분

VESTA·OH
Kitchen & Bath Renovation
부엌 시공 전문 그룹
오영운 토마스 | m 917-662-8353 | o 732-698-7865 | f 732-698-7894

B&B
Auto Repair
Seo Y. Park
175 Woodbridge Ave.
(Rt. 514)
Highland Park, NJ 08904
Complete Auto Repair
& Body Work
Lic. #2208A
NJ State Inspection
Tel (732)985-9500
Fax(732)985-7637

인병원 종합
재활
한방
교통사고, 물리치료, 한방치료, 통증의학
T. 732-287-1990

KIMS BIKE SHOP
732-846-3880
111 French St. New Brunswick NJ 08901

프/린/스/탑/의/병/소
CHUCK'S
SPRING STREET CAFE
Buffalo Wings, Burgers & Dogs, BBQ Ribs & Combos
EAT IN / TAKE OUT
609-921-0027
ChucksSpringStreetCafe.com
Delivery via DoorDash or Grubhub 16 Spring St. Princeton NJ 08542

FAMILY VISION CENTER
Dr. Douglas M. Lee, Optometrist
Eye Exams
Eye Glasses
Contact Lenses
Eye Disease Treatment
Refractive Surgery Consultant
1734 Lincoln Hwy.(Rt.27)
Edison, NJ 08817
Tel. 732 / 393-1210
Fax 732 / 393-1140
www.DrDouglasLee.com

김치탕, 순대, 도시락전문
732-248-1775
덕수궁
475 Old Post Rd. Edison.

성지순례, 단체관광, 크루즈 전문
가고파여행사
201-302-0820
353 Broad Ave. Suite 203 Leonia, NJ 07605

종합건축 AAMD construction
주택, 상가, 무료 상담 및 견적, 면허, 보험소지
굴치 아픈 문제(건축허가, 누수), 바닐담장, 데크, 마루, 욕실, 주방,
지하실, 상가 리모델 등 건축 전반에 책임시공(기본 1년 보증)
저렴한 비용으로 해결해 드립니다. (성당 교우 10% DC)
732-964-9787
email: aamdconstruction@yahoo.com

Central Funeral Home
중앙 장의사
Manager: Gina Chong, NJ Lic #4904
201-945-2009
809 Broad Avenue
Ridgefield, NJ 07657

연중
제22주일
2019년
9월 1일

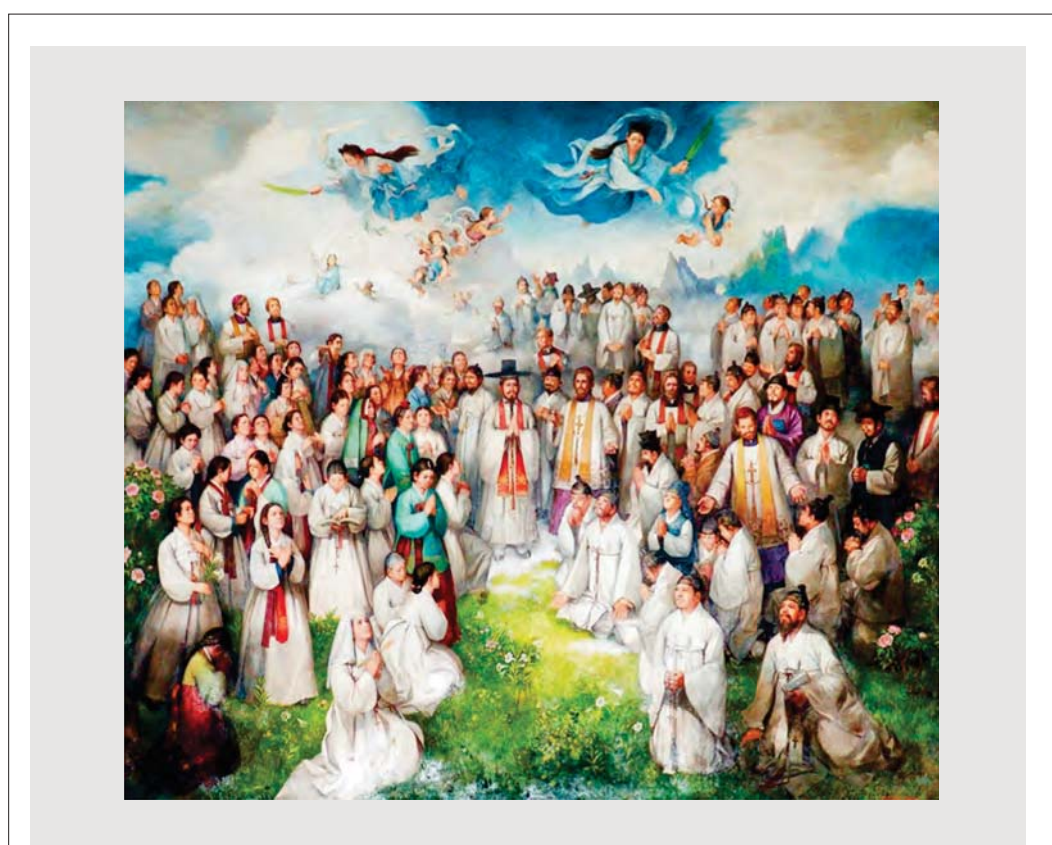


미사 시간 안내
평 일 (영어미사)
화요일 - 7 : 00 PM
수 ~ 금 - 9 : 00 AM
주 일 (한국어/영어 미사)
토(특전/영어) - 4 : 00 PM
일요일 (영어) - 8 : 00 AM
(영어) - 10 : 00 AM
(한국어) - 11 : 30 AM

사무실 안내
주소: 122 High Street
South Bound Brook, NJ 08880
Tel: 732-356-1037
Email: office@edisonkcc.org
근무시간: 화~금 10am~3pm
http://www.edisonkcc.org

에디슨한인천주교회
주임신부
이남웅 스테파노
본당부제
윤석로 이나시오
평협회장
한상철 빈센시오

에디슨한인천주교회
OUR LADY OF MERCY PARISH



<금주의 전례 안내>
제1독서
잡회서 3,17-18.20.28-29
제2독서
히브리서 12,18-19.22-24
복음 환호송
마태 11,29 참조
주님이 말씀하십니다. 나는 마음이 온유하고
겸손하니 내 멍에를 메고 나에게 배워라.
복음
루카 14,1,7-14
자신을 높이는 이는 낮아지고 자신을 낮추는
이는 높아질 것이다
후렴 하느님, 당신은 가련한 이를 위하여, 은혜로이 집을 마련하셨나이다.

전례 성가	입당성가	봉헌성가	성체성가	파견성가
	2번	219번, 221번	156번, 500번	286번
안내 봉사	# 9월: 성모 성심 Pr. # 10월: 영원한 도움의 성모 Pr.		친교 봉사	# 9/1: 에디슨 # 9/8: 성모회 (추석) # 9/15: 올드브릿지

미사 지향

연미사

- 이명자 (세실리아)
- 한정숙 (레지나)
- 김명자 (헬레나)
- 김교식 (야고보)
- 김용호 (알레로)
- 김준호 (베드로)
- 성태용 (바오로)
- 성용순 (미카엘라)
- 이동현 (요셉)
- 이영주
- 최성규, 김시영
- 김용균

생미사

- 오홍순 (카타리나)
- 이화자 (마틸다)
- 성낙순 (미카엘라)
- 이순영 (라파엘라)
- 이주민 (헬레나)

지난 주 우리의 정성

구분	1차 헌금	2차 헌금	합계
KCC	\$1,533	-	\$1,533
OLM	\$3,517	-	\$3,517
합계	\$5,050	-	\$5,050
미사 참석	189명	감사 헌금	-

교무금 안내

김복희 (5-8)	전광수 (7-8)	정영옥 (7-8)	
백영숙 (7-8)	허중 (6)	김금자 (8)	
이용문 (8)	김현걸 (7-8)	김정화 (5-8)	
나채국 (4-12)			
			교무금 합계: \$1,820

- 교무금, 개인 감사헌금 - Payable to OLM (월, 세대주 이름 및 본명을 꼭 기입해 주세요)
- 교무금과 봉헌금은 봉헌함에 넣지 마시고 사무장에게 직접 주시기 바랍니다.
- 주일헌금, 대축일 감사헌금, 2차 헌금 - Payable to OLM

구역 및 단체 모임 안내

- # 꾸리아 월례회의
- 일시: 9월 8일 미사후 - 장소: 친교실 회의실
- # 전례회의
- 일시: 9월 15일 미사후 - 장소: 친교실 회의실
- # 써머셋 구역모임
- 일시: 9월 15일 미사후 - 장소: 친교실

공지 사항

2차 헌금 안내

- 9월 1일 오늘 미사 중 성당 유틸리티 비용 마련을 위한 2차 헌금이 있습니다.
- 9월 8일 (다음 주일) 미사 중 교황님의 세계 선교사업을 위한 베드로 헌금 (Peter's Pence)이 있습니다.

추석 위령미사 봉헌 신청

- 9월 8일 주일에는 추석 합동 위령 미사와 차례상 차림이 있을 예정입니다.
- 추석 합동 위령 미사 봉헌을 원하시는 분들은 사무실로 신청해 주시기 바랍니다.

예비자 교리반 안내

- 교육 기간: 2019년 10월 ~ 2020년 부활절
- 교육 대상: 예비신자
- 문의 사항: 사무실 또는 선교분과장 이서형 (요안나)

2019-2020 주일학교 개강 안내

- 개강일: 9월 22일
- 등록서 배부 및 접수: 9월 1일 ~ 9월 15일

주일학교 오리엔테이션

- 대상: 주일학교 학생 및 학부모님
- 일시 및 장소: 9월 15일 (주일) 오전 10시 친교실

주일학교 Fundraising 음료판매

- 일시 및 장소: 9월 15일 (주일) 미사 후 친교실
- 주일학교 Fundraising을 위한 음료 (한국에서 직접 공수한 미숫가루) 판매가 있으니 많은 관심 부탁드립니다.

바오로딸 수녀님 방문 영성강의 및 영적서적 판매 안내

- 일시: 2019년 9월 15일 (주일) 미사 후
- 장소: 성당 (영성강의)
- 친교실에서 영적서적 판매가 있으니 많은 관심 부탁드립니다.

One Day 9-Mile Walking Pilgrimage

- 메타천 교구 주관 과달루페 성모님의 발현을 목격한 St. Juan Diego의 발자취를 따라 걷는 영성의 순례길 행사가 있습니다.
- 행사 후 주교님 집전 미사가 있습니다.
- 일시: 2019년 9월 21일(토) 10AM -8PM
- 장소: Immaculate Conception Parish
- 참가 신청: www.LightingHeartsOnFire.org/walking-pilgrimage
- 참가 신청비: \$20 (8/30 까지)
\$25 (8/30 이후)

H마트 상품권

- 성모회에서 H마트 상품권을 판매하고 있으니 많은 관심 부탁드립니다.

환우들의 빠른 회복을 위해 기도 부탁드립니다.

- 정영철 프란치스코, 장인석 미카엘, 최규학 프란치스코, 하건철 안토니오, 이정우 바오로, 조원봉 빈첸시오, 오옥순 수산나, 정영옥 수산나, 최혜경 데레사, 최경삼 안나, 김경희 수산나, 오홍순 카타리나,

신앙 칼럼

성인과 복자

2014년 8월 16일, 한국에서는 124위 순교자 시복식이 있었습니다. 이로써 우리 한국 교회는 103위 순교성인과 124위 순교복자를 배출한 전세계에서도 찾아보기 힘들 만큼 많은 굳건한 신앙 선조들을 모시는 교회가 되었습니다. 하느님의 은총이 아닐 수 없습니다. 9월 순교 성월을 맞이해 우리 교회가 공경하는 성인과 복자의 위치에 대해 말씀드리고자 합니다. 먼저 성인은 덕행이 뛰어나고 모범적인 영적 삶을 살았거나 순교함으로써 신앙의 모범이 되고 신앙인들의 귀감이 되는 분들을 교회법 절차에 따라 심의 절차를 거쳐 교황청이 시성하여 탄생합니다. 성인이 되면, 전세계교회가 함께 그 성인을 기억하고 공경하며, 기념하게 됩니다.

반면, 복자도 역시 덕행이나 모범적 신앙 안에서 순교하거나 열심히 살았던 분이지만 아직 성인품에 오르지 못한 분들을 이야기 합니다. 그래서 앞으로 성인이 되실수 있는 분들입니다. 다만 복자들을 기념하는 축일이 오면, 전세계가 함께 기념하지는 않으며, 그 복자가 탄생된 지역교회나 공동체에서 공식적으로 기념일을 지내게 됩니다. 가톨릭 신자들은 그리스도처럼 거룩한 사람이 되려고 신앙안에서 살아갑니다. 그런 성화를 먼저 이루신 성인들과 복자들을 기억하며 그 모범을 따르려 노력하는 순교성월이 되셨으면 합니다.



복음 묵상 나눔 (연중 제 22주일)

“초대를 받거든 끝자리에 가서 앉아라.” (루카 14,10)

낮은 자리는 눈에 잘 띄이지 않습니다. 예수님의 말씀을 실천하기 위해 다른이들보다 낮은 자리, 보이지 않는 자리를 선택해 본 경험이 있나요? 그 때의 느낌이 어떠했나요?

“자신을 높이는 이는 낮아지고” (루카 14,11)

자신을 높이고자 하는 마음은 어떤 마음일까요? 높이고 싶은 내 안의 모습들을 솔직하게 나누어 봅시다.

“그들이 너에게 보답할 수 없기 때문에 너는 행복할 것이다.” (루카 14,14)

예수님께서서는 보답 받지 못하는 사람이 행복하다 하십니다. 보답을 기대할수 없는 사람에게 사랑을 실천했던 경험을 나누어 봅시다.

복음 묵상 나눔 (연중 제 23주일)

“많은 군중이 예수님과 함께 길을 가는데, 예수님 께서 그들에게 돌아서서 이르셨다.” (루카 14,25)

예수님께서서는 우리와 함께 길을 걸으시며, 원하실 때, 자유로이 우리에게 말씀하십니다. 살아가면서 나에게 들려온 주님의 말씀들을 함께 나누어 봅시다.

“누구든지” (루카 14,26.27.33)

예수님의 말씀은 누구에게나 다가가는 말씀입니다. 예수님은 따뜻한 사랑과 단호한 가르침을 누구와도 나누셨습니다. 나는 믿음을 누구와 나누고 있나요?

“제 십자가를 짊어지고 내 뒤를 따라오지 않는 사람은 내 제자가 될 수 없다.” (루카 14,27)

예수님을 위해 짊어져야 하는 나만의 십자가는 무엇인가요?